

Mišljenja Odbora (članak 64)



Mišljenje 24/2020 o nacrtu odluke norveškog nadzornog tijela o obvezujućim korporativnim pravilima voditelja obrade društva Jotun

usvojeno 31. srpnja 2020.

Sadržaj

1	SAŽETAK ČINJENICA.....	5
2	PROCJENA.....	5
3	ZAKLJUČCI/PREPORUKE.....	5
4	ZAVRŠNE NAPOMENE.....	5

Europski odbor za zaštitu podataka

uzimajući u obzir članak 63., članak 64. stavak 1. točku (f) i članak 47. Uredbe 2016/679/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 27. travnja 2016. o zaštiti pojedinaca u vezi s obradom osobnih podataka i o slobodnom kretanju takvih podataka te o stavljanju izvan snage Direktive 95/46/EZ (u daljnjem tekstu: Opća uredba),

uzimajući u obzir Sporazum o Europskom gospodarskom prostoru (u daljnjem tekstu: EGP), a posebno njegov Prilog XI. i Protokol 37., kako su izmijenjeni Odlukom Zajedničkog odbora EGP-a br. 154/2018 od 6. srpnja 2018.¹,

uzimajući u obzir članak 10. i članak 22. svojega Poslovnika,

budući da:

(1) Glavna je uloga Europskog odbora za zaštitu podataka (u daljnjem tekstu: „Odbor”) osigurati dosljednu primjenu Opće uredbe u cijelom EGP-u. U tom smislu iz članka 64. stavka 1. točke (f) proizlazi da Odbor daje mišljenje u slučaju kada nadzorno tijelo namjerava odobriti obvezujuća korporativna pravila (u daljnjem tekstu: BCR-ovi) u smislu članka 47. Opće uredbe.

(2) Odbor pozdravlja i uvažava napore koje društva ulažu u poštovanje standarda Opće uredbe u globalnom okruženju. Na temelju iskustva s primjenom Direktive 95/46/EZ Odbor potvrđuje važnu ulogu obvezujućih korporativnih pravila kao okvira za međunarodne prijenose i svoje opredjeljenje da pruži potporu društvima u uspostavljanju njihovih obvezujućih korporativnih pravila. Ovim se mišljenjem nastoji ostvariti taj cilj i uzima se u obzir činjenica da se primjenom Opće uredbe poboljšala razina zaštite, što se očituje u zahtjevima iz članka 47. Opće uredbe, te da je, osim toga, Odboru dodijeljena zadaća davanja mišljenja o nacrtu odluke nadležnog nadzornog tijela (vodeće tijelo za obvezujuća korporativna pravila) o odobrenju obvezujućih korporativnih pravila. Tom zadaćom Odbora nastoji se osigurati da nadzorna tijela, voditelji obrade i izvršitelji obrade dosljedno primjenjuju Opću uredbu.

(3) U skladu s člankom 46. stavkom 1. Opće uredbe, ako nije donesena odluka na temelju članka 45. stavka 3. Opće uredbe, voditelj obrade ili izvršitelj obrade trećoj zemlji ili međunarodnoj organizaciji osobne podatke mogu prenijeti samo ako je voditelj obrade ili izvršitelj obrade predvidio odgovarajuće zaštitne mjere i pod uvjetom da su ispitanicima na raspolaganju provediva prava i učinkovita sudska zaštita. Grupa poduzetnika ili grupa poduzeća koja se bave zajedničkom gospodarskom djelatnošću može osigurati takve zaštitne mjere pomoću pravno obvezujućih obvezujućih korporativnih pravila kojima se ispitanicima izriekom daju provediva prava i ispunjava niz uvjeta (članak 46. Opće uredbe). Posebni uvjeti navedeni u Općoj uredbi minimalni su uvjeti koje treba odrediti obvezujućim korporativnim pravilima (članak 47. stavak 2. Opće uredbe. Obvezujuća korporativna pravila odobrava nadležno nadzorno tijelo u skladu s mehanizmom konzistentnosti iz članka 63. i članka 64. stavka 1. točke (f) Opće uredbe, pod uvjetom da se obvezujućim korporativnim pravilima ispunjavaju uvjeti iz

¹ Upućivanja na „države članice” u ovom mišljenju treba tumačiti kao upućivanja na „države članice EGP-a”.

članka 47. Opće uredbe, kao i zahtjevi utvrđeni u relevantnim radnim dokumentima Radne skupine iz članka 29.² koje je odobrio Odbor.

(4) Ovo mišljenje odnosi se samo na stav Odbora da su obvezujućim korporativnim pravilima, podnesenima radi dobivanja potrebnog mišljenja, osigurane odgovarajuće zaštitne mjere jer ispunjavaju sve uvjete iz članka 47. Opće uredbe kao i iz radnog dokumenta WP256 rev01 Radne skupine iz članka 29. koji je odobrio Odbor³. U skladu s time, ovo mišljenje i pregled nadzornih tijela ne odnose se na elemente i obveze iz Opće uredbe koji su navedeni u predmetnim obvezujućim korporativnim pravilima osim onih povezanih s člankom 47. Opće uredbe.

(5) U radnom dokumentu WP256 rev.01 predviđaju se obvezni elementi za obvezujuća korporativna pravila voditelja obrade (u daljnjem tekstu: BCR-C), uključujući prema potrebi sporazum unutar društva te obrazac zahtjeva. Radni dokument WP264 Radne skupine iz članka 29.⁴, koji je odobrio Odbor, sadržava preporuke podnositeljima zahtjeva o tome kako dokazati ispunjenje uvjeta iz članka 47. Opće uredbe i radnog dokumenta WP256 rev01. Osim toga, radnim dokumentom WP264 obavješćuje se podnositelje zahtjeva o tome da se za svu podnesenu dokumentaciju može podnijeti zahtjev za pristup dokumentima u skladu s nacionalnim pravom nadzornih tijela. U skladu s člankom 76. stavkom Opće uredbe na Odbor se primjenjuje Uredba 1049/2001⁵.

(6) Uzimajući u obzir posebna obilježja obvezujućih korporativnih pravila predviđena člankom 47. stavcima 1. i 2. Opće uredbe, svaki se zahtjev treba pojedinačno razmatrati i ne dovodi u pitanje ocjenu bilo kojih drugih obvezujućih korporativnih pravila. Odbor podsjeća na to da bi se obvezujuća korporativna pravila trebala prilagoditi kako bi se u obzir uzeli struktura grupe društava na koju se pravila odnose, obrada koju provode te politike i postupci koje su uspostavila za zaštitu osobnih podataka⁶.

(7) U skladu s člankom 64. stavkom 3. Opće uredbe u vezi s člankom 10. stavkom 2. Poslovnika Odbora, mišljenje Odbora donosi se u roku od osam tjedana nakon što predsjednik odluči da je dokumentacija potpuna. Na temelju odluke predsjednika Odbora taj se rok može produljiti za dodatnih šest tjedana, uzimajući u obzir složenost predmeta.

DONIO JE SLJEDEĆE MIŠLJENJE:

² Radna skupina za zaštitu pojedinaca u pogledu obrade osobnih podataka uspostavljena člankom 29. Direktive 95/46/EZ

³ Radna skupina iz članka 29., radni dokument s tablicom koja obuhvaća elemente i načela za obvezujuća korporativna pravila, kako je posljednji put revidiran i donesen 6. veljače 2018., WP 256 rev.01.

⁴ Radna skupina iz članka 29., Preporuke o standardnom zahtjevu za odobrenje obvezujućih korporativnih pravila voditelja obrade za prijenos osobnih podataka, donesena 11. travnja 2018., WP264 – odobrio Odbor

⁵ Uredba (EZ) br. 1049/2001 Europskog parlamenta i Vijeća od 30. svibnja 2001. o javnom pristupu dokumentima Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije

⁶ To je stajalište izneseno u radnom dokumentu WP154 Radne skupine iz članka 29. o utvrđivanju okvira za strukturu obvezujućih korporativnih pravila, donesenom 24. lipnja 2008.

1 SAŽETAK ČINJENICA

1. U skladu s postupkom suradnje kako je utvrđen u radnom dokumentu WP263 rev.01, norveško nadzorno tijelo za zaštitu podataka (Datatilsynet) u svojstvu nadležnog nadzornog tijela (u daljnjem tekstu: vodeće nadzorno tijelo za obvezujuća korporativna pravila) pregledalo je nacrt obvezujućih korporativnih pravila voditelja obrade (BCR-C) društva Jotun.
2. Dana 15. svibnja 2020. vodeće nadzorno tijelo za obvezujuća korporativna pravila dostavilo je nacrt svoje odluke o nacrtu BCR-C-a društva Jotun i zatražilo mišljenje Odbora u skladu s člankom 64. stavkom 1. točkom (f) Opće uredbe. Odluka o potpunosti dokumentacije donesena je 9. lipnja 2020.

2 PROCJENA

3. Nacrt BCR-C-a društva Jotun obuhvaća cjelokupnu obradu osobnih podataka koju provodi društvo Jotun A/S i društva iz njegove grupe, ili u svojstvu voditelja obrade ili u svojstvu izvršitelja obrade u ime drugog društva iz grupe, kao i sve prijenose osobnih podataka u društvima unutar grupe Jotun.
4. Osobe na koje se odnose podatci su zaposlenici, klijenti i njihovi zaposlenici, kao i dobavljači i njihovi zaposlenici⁷.
5. Nacrt BCR-C-a društva Jotun detaljno je pregledan u skladu s postupcima koje je utvrdio Odbor. Nadzorna tijela okupljena u Odboru zaključila su da nacrt BCR-C-a društva Jotun sadržava sve elemente propisane člankom 47. Opće uredbe i radnim dokumentom WP256 rev01, kako je navedeno u nacrtu odluke vodećeg nadzornog tijela za obvezujuća korporativna pravila koji je podnesen Odboru radi mišljenja. Stoga Odbor nema nikakvih razloga za zabrinutost.

3 ZAKLJUČCI/PREPORUKE

6. Uzimajući u obzir prethodno navedeno i obveze koje će društva unutar grupe preuzeti potpisivanjem sporazuma unutar grupe, Odbor smatra da se nacrt odluke vodećeg nadzornog tijela za obvezujuća korporativna pravila može prihvatiti u postojećem obliku jer se nacrtom BCR-C-a predviđaju odgovarajuće zaštitne mjere kojima se osigurava da razina zaštite pojedinaca zajamčena Općom uredbom nije narušena prilikom prijenosa osobnih podataka društvima unutar grupe koja imaju sjedište u trećim zemljama i obrade podataka u tim društvima. Naposljetku, Odbor također podsjeća na odredbe članka 47. stavka 2. točke (k) Opće uredbe i odredbe radnog dokumenta WP256 rev.01 kojima se predviđaju uvjeti pod kojima podnositelj zahtjeva može izmijeniti ili ažurirati obvezujuća korporativna pravila, uključujući ažuriranja popisa društava unutar grupe na koje se odnose obvezujuća korporativna pravila.

4 ZAVRŠNE NAPOMENE

7. Ovo mišljenje upućuje se vodećem nadzornom tijelu za obvezujuća korporativna pravila i bit će objavljeno u skladu s člankom 64. stavkom 5. točkom (b) Opće uredbe.

⁷ Ti su pojmovi definirani u odjeljku „Definicije” BCR-C-a društva Jotun.

8. U skladu s člankom 64. stavcima 7. i 8. Opće uredbe vodeće nadzorno tijelo za obvezujuća korporativna pravila dužno je predsjedniku dostaviti svoj odgovor na ovo mišljenje u roku od dva tjedna nakon primitka mišljenja.
9. U skladu s člankom 70. stavkom 1. točkom (y) Opće uredbe vodeće nadzorno tijelo za obvezujuća korporativna pravila dužno je Odboru dostaviti svoju konačnu odluku radi uvrštenja u evidenciju odluka koje su bile predmet mehanizma konzistentnosti.
10. U skladu s presudom Suda Europske unije C-311/18⁸, odgovornost je izvoznika podataka u državi članici, po potrebi uz pomoć uvoznika podataka, da procijeni poštuje li se u predmetnoj trećoj zemlji razina zaštite koja se zahtijeva pravom EU-a kako bi se utvrdilo mogu li se u praksi poštovati jamstva osigurana obvezujućim korporativnim pravilima, uzimajući u obzir moguće zadiranje zakonodavstva treće zemlje u temeljna prava. Ako to nije slučaj, društvo Jotun A/S i društva iz njegove grupe trebala bi ocijeniti mogu li omogućiti dodatne mjere kako bi se osigurala razina zaštite koja je u načelu istovjetna onoj koja se jamči u EU-u.

Za Europski odbor za zaštitu podataka

Predsjednica

(Andrea Jelinek)

⁸ SEU, *Data Protection Commissioner protiv Facebook Ireland Ltd i Maximilian Schrems*, 16. srpnja 2020., (C-311/18).